

**AL Air Liquide España, SA
and
Air Liquide Iberica de Gases, SL
GENERAL PURCHASING CONDITIONS**

1. General stipulations

- a. The special conditions of the order, or the annexes if such exist, that contradict the general conditions will take precedence over the latter.
- b. The Supplier acknowledges having received an order from Air Liquide which has been accepted by the Supplier.
- c. Acceptance of the order by the Supplier will signify the waiving of their conditions of sale and, to all intents and purposes, the acceptance of those established in these general conditions.
- d. The Supplier, on accepting the order, recognises that they have received from Air Liquide all the instructions necessary to comply with it.
- e. All the material, equipment or services that are the subject of this order must be supplied with all the CE conformity and CE marking certificates in Spanish and/or Portuguese concerning materials or anything else that may be affected by current applicable regulations or European directives. In the same manner, the operating and maintenance manuals must be supplied in Spanish and/or Portuguese.
- f. No modification may be made to the Product without the prior acceptance in writing of the newly modified products by the Company. The Company cannot be responsible for any modification that is not confirmed and formalised by an additional clause in the Order.
- g. The Supplier agrees that for a period of ten years from the delivery date they will supply spare parts and/or consumables related to the Product and to advise, if the original parts are no longer available, which equivalent parts can substitute them and then perform all the adaptation studies necessary and the adaptations themselves at no cost to the Company.
- h. In the event that no acknowledgement is received for this order, but an acceptance or a proposal from the Supplier, it will be understood that the Supplier accepts all the terms in it, including prices, delivery periods, the list of materials, etc.

2. Price and Invoicing

- a. The prices shown in the order are firm, fixed, not subject to revision and include all the concepts arising from compliance with the Supplier's obligations with the exception of VAT or any tax that might substitute it.
- b. An original invoice and a copy must be sent to the address shown in the order. The invoice must show the corresponding order number and the IBAN and Swift (the International Bank Account Code) codes of the Supplier to where the payment must be made.
- c. The standard form of payment will be by a confirming transfer except in those cases where another form is agreed.
- d. No payment will be made without having received the material or equipment or the documentation or the services required for this order.

3. Transport, packing, delivery and responsibility

- a. The material must be delivered to the destination shown in the order.
- b. The order price includes packing suitable for the material or equipment as well as the means of transport to be employed, unless other conditions are specified in the order.
- c. All sendings or deliveries must be accompanied by the corresponding delivery note that shows the order number as well as all the documentation required for the same.
- d. Until the delivery of the material or equipment has occurred, the Supplier will be responsible for any damage suffered by the same and to cover this they must take out the corresponding insurance cover with an adequate sum insured.

4. Guarantees

- a. The Supplier guarantees that the material or equipment will be new and free from inherent vice or defects, whether apparent or hidden.
- b. The guarantee period must be, as a minimum, two (2) years from the date of delivery, except when it is material or equipment that includes installation by the Supplier, in which case the guarantee period will be whichever occurs first between:
 - I. A minimum of two (2) years following the start-up.
 - II. Thirty (30) months from the delivery.
- c. The stated guarantee periods will be interrupted if Air Liquide makes a valid claim and will continue to run its course for equal periods from the moment of the re-start-up or delivery of the repaired parts.
- d. Air Liquide may claim for any loss or damage due to any non-compliance with that agreed with the Supplier.

5 Industrial and Intellectual Property Rights

- a. By this order, Air Liquide does not grant the Supplier any rights to industrial or intellectual property.
- b. The Supplier must assume liability for any violations of these rights as well as any direct or indirect losses caused to Air Liquide.
- c. The Supplier is obliged to maintain the confidentiality of all the information related to this order and to use it exclusively to provide the services arising from the same.

6. Penalties

- a. For each week or fraction thereof's delay in delivery, one (1) percent of the cost of the order will be deducted, up to a maximum limit of five (5) percent as a penalty for delay. Said penalty will enter into operation automatically without requiring any notification from Air Liquide to the Supplier. Delivered shall be understood to be that material corresponding to that requested that does not contain defects or malfunctions. In addition, Air Liquide reserves the right to claim for any loss or damage caused by this delay.

- b. In the event that the Supplier does not comply with current legislation within the framework of this order they must indemnify Air Liquide for any loss or damage arising therefrom.
- c. Non-compliance with Section 5.c will enable Air Liquide to terminate the order and the Supplier must pay a penalty of 25 percent of the amount invoiced in the twelve (12) months before the non-compliance. If twelve (12) months have not passed, the 25 percent penalty will be calculated on the total invoiced from the day of the start of the Order until the non-compliance occurred. In addition to the foregoing, Air Liquide may commence an action for compensation for the loss incurred due to this non-compliance.
- d. The penalties established in this Section 6 are accumulative.
- e. All that set out in this Section 6 is applicable without prejudice to the contents of Section 7.

7. Resolution, Cession and Arbitration

- a. This order shall be cancelled:
 - I. Upon expiry of the agreed term.
 - II. Due to the non-compliance by the Parties with their obligations.
 - III. By mutual agreement between the Parties.
 - IV. When the object of the contract has been complied with.
 - V. Due to the insolvency of either of the Parties.
 - VI. Due to the bankruptcy of either Party.
 - VII. Due to the withdrawal of the owner of the works in accordance with Article 1594 of the Civil Code.
 - VIII. Due to a delay in delivery in excess of 20 percent of that agreed.
- b. Air Liquide reserves the right to cancel the order unilaterally, always provided that this does not imply production costs for the Supplier, when the former advises such at least 25 percent in advance of the delivery date. In the event of production being involved, an indemnity may be agreed.
- b. None of the Parties may cede the rights and obligations resulting from this Order to third parties without the written permission of the other Party.
- c. Jurisdiction: Disputes that arise between the Parties concerning the compliance, interpretation or cancellation of this Contract must be submitted to the Courts and Tribunals of the city of Madrid

8. Ethics and compliance clause

Representations and warranties

The SUPPLIER represents and warrants that, for the purposes of and throughout the term of this Agreement, it will comply and will cause each of its human resources to comply with:

- the AIR LIQUIDE Code of Conduct;
- the AIR LIQUIDE Supplier Code of Conduct (<https://www.airliquide.com/sustainable-development/sustainable-procurement>);
- the Anti-Corruption Laws, Anti-Money Laundering Laws and Sustainability Laws;
- all applicable Sanctions and the SUPPLIER will not (and will cause each of its human resources not) conduct any trade, business or other activities with, for the benefit of, or on behalf of, any Sanctioned Person or that would otherwise result in either party being in breach of any Sanction, being subject to any sanction or restrictive measure imposed under Sanctions or being designated as a Sanctioned Person.

The SUPPLIER represents and warrants that during the term of this Agreement it has established, and will maintain in force and enforce, appropriate internal control systems, policies and mechanisms (including due diligence processes to identify, prevent and remedy any actual or potential adverse impact on human rights and the environment), that are appropriate to the size of the business, the nature and context of its operations and value chain, to ensure compliance with the applicable Anti-Corruption Laws, Anti-Money Laundering Laws, Sustainability Laws and Sanctions, by itself and by its human resources.

Reporting

During the term of this Agreement, SUPPLIER shall immediately notify AIR LIQUIDE in writing upon becoming aware of any suspected or proven breach of this Ethics and Compliance Clause by SUPPLIER or any of its human resources. The notification shall include the factual circumstances surrounding the breach, including a description of the breach and the investigation and remediation plan that has been conducted or is planned by SUPPLIER.

Right to audit

AIR LIQUIDE shall be entitled to conduct audits at its own expense, upon written notice, to ensure compliance with this Ethics and Compliance Clause by the SUPPLIER, either by itself and/or through an external auditor appointed by AIR LIQUIDE. The SUPPLIER shall provide AIR LIQUIDE, and/or the auditor, with all data, documents and other information, including accounting data, reasonably requested for the audit. AIR LIQUIDE shall treat (or ensure that such auditor treats) all information disclosed to it by the SUPPLIER (or such auditor) during such audits in accordance with the provisions of confidentiality clause.

Breach

In the event that AIR LIQUIDE becomes aware of a breach of this Ethics and Compliance Clause by the SUPPLIER or any of its human resources, AIR LIQUIDE shall be entitled to terminate this Agreement without liability or compensation of any kind in favour of the SUPPLIER and without prejudice to AIR LIQUIDE's right to claim damages for such breach, by sending the SUPPLIER a notice indicating its decision to terminate the Agreement and the date on which such termination will take effect.

The SUPPLIER shall hold AIR LIQUIDE harmless from any damage, loss, penalty, costs (including legal costs), expense or liability arising from or related to any breach of this Ethics and Compliance Clause by the SUPPLIER and/or any of its human resources.

Termination of this Agreement shall be without prejudice to any rights or obligations accrued prior to the date of termination, including, without limitation, payment owed to SUPPLIER pursuant to this Agreement and prior to its termination.

Whistleblowing channel

The SUPPLIER and AIR LIQUIDE have implemented a system for reporting irregularities through which any interested party (internal and/or external) can report any event or conduct that does not comply with the provisions of this Contract:

In the case of AIR LIQUIDE: <https://es.airliquide.com/sobre-nosotros/canal-de-denuncias>

9. The extent of the work and the nature of the Supplier

- The provision of services the subject of this order must respect all the rules and regulations contained in current legislation.
- The acquisition of permits that may be required in view of the applicable legal regulations will be for the account of the Supplier.
- The Supplier has the necessary experience, specialisation, technical capacity, material and human resources and structure in order to be able to provide the services referred to.
- The Supplier also assumes the responsibility to designate a person to direct and control their staff. Said person must be on the payroll of the Supplier and they will be responsible for giving the instructions necessary to best comply with the subject of the order. Furthermore, they will also be the only interlocutor between the Supplier's personnel and the person or persons designated by Air Liquide for the coordination and control of the provision of the services or the execution of the works. In addition, the Supplier agrees that the insurances taken out by them will contain a clause waiving any rights of subrogation by the insurers against Air Liquide.

10. Documentation required for the payment of invoices

- Initially, the Supplier must send to Air Liquide certification issued by the competent body of the Social Security that all obligations have been paid. Afterwards, each invoice must be accompanied by a copy of the TC1 and TC2 forms accrediting the payment of the amounts corresponding to said concepts. They must also send a list of the workers who are going to be employed in the execution of the works or the provision of the services. If a copy is missing, payment of the invoice submitted will be suspended. Once the documentation referred to in this paragraph has been supplied, payment of said invoice will be made.
- When the Supplier is classified as a self-employed person by the Social Security, their invoices must be accompanied by the TC1/15 form that accredits the payment of the quotas required under said scheme. If a copy is missing, payment of the invoice submitted will be suspended. Once the documentation referred to in this paragraph has been supplied, payment of said invoice will be made.

11. Compliance with the Legislation on the Prevention of Labour Risks

- The Supplier will be answerable to Air Liquide for compliance with the obligations established by legislation concerning Labour Risks Prevention and, in particular, for the setting up, monitoring and execution of a Health and Safety at Work Plan as contemplated by Law. Air Liquide must advise the Supplier of the possible risks associated with our installations/equipment that may affect them in the work that they are going to perform, the preventative measures to avoid any resulting damage and the Health and Safety instructions that are applicable. The aforementioned information will be attached with the Health, Safety and Environmental Regulations for contractors that the Supplier will be provided with upon the signing of the contract or, failing that, before the commencement of the work and which they must comply with for both parties to function properly in a preventative environment. The Supplier must provide, by means to be appropriately advised, the documentation that will be required of them concerning the prevention of labour risks, complying with Air Liquide's Health and Safety instructions. All costs that must be paid by Air Liquide as a consequence of an infraction involving Social Security, labour or salaries committed by the Supplier will create a right to reimbursement. This right of reimbursement will extend, as appropriate, to the costs incurred by Air Liquide in all classes of claims, whether judicial, extra-judicial or administrative, where the origin of the claim is the non-compliance by the Supplier with said obligations.

12. Insurance

- The Supplier must take out a policy with an insurance company that covers third party liability that may arise as a consequence of the execution of the work or the provision of services and/or supplied goods that are the subject of this order.

13. Security

If Air Liquide detects violation, default or delay in compliance with safety regulations (legal, regulatory, conventional or other, including Air Liquide itself within its field of activity) on the part of the Supplier, and after having alerted it to the need to comply, may, depending on the degree of risk and the seriousness of the default, immediately suspend or terminate its contractual relationship with the Supplier, with the right to be indemnified for damages and expenses caused by that particular situation.

14. Assignment and subcontracting

The Supplier shall not transfer the rights and obligations of this Contract without the prior written consent of Air Liquide. AL may freely transfer or assign (i) the rights or obligations arising from this Contract to any Air Liquide Group company and/or (ii) the credit and collection rights it holds by virtue of this contract to any bank, insurance company or financial institution. AL may subcontract part or all of its supply services and/or services rendered.

15. Confidentiality

The existence and content of the documents between the parties are confidential and the parties undertake to maintain this confidentiality for 3 years after termination of the contractual relationship that binds them.

16. Supply and use of hazardous chemicals or articles containing them

The Supplier undertakes to ensure that Products and articles as defined in REACH (hereinafter "Articles") supplied or used in connection with the Order are in conformity with the provisions of the REACH regulation (Regulation (EC) No 1907/2006 of the European Parliament and of the Council, hereafter "REACH") as well as provisions of the Waste Framework Directive (Directive 2008/98/EC of the European Parliament and of the Council of 19 November 2008 on waste, hereafter "WFD") and to send the Buyer proof thereof.

For Products supplied to Air Liquide pure or in a mixture, the Supplier undertakes, in accordance with article 31 of REACH, to provide Air Liquide with the safety data sheet (SDS) and inform Air Liquide about the presence of Substances of Very High Concern (SVHC), as listed in the most recent "Candidate List" as established under REACH art 59(1) and communicate all the necessary information according to article 33(2), including name, numerical identifiers, such as EINECS number and CAS number, concentration of the SVHC substance and instructions for safe use. This applies no later than one (1) month after publication by the European Chemicals Agency (ECHA) of the inclusion of the substance concerned in the Candidate List.

For Products subject to Restriction as defined under REACH, the Supplier will indicate the covered uses for which the supply is intended and propose an alternative product to Air Liquide in writing within three (3) months. Air Liquide may accept or refuse it. If no alternative product is proposed by the Supplier and/or approved by the Buyer, the Buyer may cancel the Order without incurring any cost or liability.

For Articles, either the Supplier shall certify to Air Liquide that no article or parts thereof which are joined or assembled together, that are covered by the Order, contain above a concentration of 0.1% weight by weight any substances included on the list of Substances of Very High Concern (SVHC) as established under REACH art 59(1) or the Supplier shall name the SVHC concerned and all the relevant information, including its location and integration, concentration expressed in w/w % and safe use information and shall justify its presence.

For Articles, Supplier will also indicate to Air Liquide if, according to Article 9(1)(i) of the WFD, the Article has been notified to the SCIP database. If so, he will communicate to Air Liquide at least the mandatory information elements that allow the identification of the (concerned) Article as such or in a complex object, the identification of the Candidate List substance present in the concerned Article and the safe use of the Article. Such detailed mandatory information is listed in the Appendix 1. For Articles Supplier will also provide the alphanumeric SCIP identifier he has received from ECHA after SCIP notification.

The above provisions apply no later than one (1) month after publication by the European Chemicals Agency (ECHA) of the inclusion of the substance concerned in the Candidate List.

Appendix 1: mandatory information to be provided to allow for SCIP database notification.

The mandatory information to be provided refers to Section 3 of ECHA guidance "Detailed information requirements for the SCIP database, September 2019" and include

- Article name,
- Primary Article Identifier: European Article Number (EAN); Global Trade Item Number (GTIN); Universal Product Code (GPC); Catalogue number; ECHA Article ID, part number,
- Article category,
- Production in European Union (Y/N) ,
- Safe use instruction(s),
- Linked article - link to an existing article or a complex object - .
- Candidate List version,
- Candidate List Substance,
- concentration range, referring to limits set out in Annex III of the Waste Framework Directive
- material category,
- mixture category.

17. Export control

The Parties agree that all transactions hereunder shall at all times comply with applicable export control, customs and foreign trade laws and regulations and any amendments thereto. In particular, the Supplier shall obtain all necessary export licenses applicable to the Products, unless specifically agreed otherwise.

The Supplier shall promptly inform in writing Air Liquide of any information and data required by Air Liquide to comply with the export control laws and regulations applicable in the countries of export and import, as well as for re-export, and concerning the Products.

In the case of breach of these obligations, Supplier shall be liable to Air Liquide irrespective of any limitation of liability provisions that may have been agreed in this Agreement.

18. Data Protection

Air Liquide - Suppliers Personal Data Privacy Policy is applicable to both Supplier and Air Liquide, and is

available at the following link:

<https://industrial.airliquide.es/en/privacy-policy-air-liquide-contract-suppliers>

AL Air Liquide España, SA
y
Air Liquide Iberica de Gases, SL
CONDICIONES GENERALES DE COMPRA

1. Disposiciones generales

- a. Las condiciones particulares del pedido o de los anexos si los hubiera, contrarias a las condiciones generales, prevalecerán sobre éstas.
- b. El Proveedor reconoce haber recibido de Air Liquide un pedido el cual ha sido aceptado por el Proveedor.
- c. La aceptación del pedido por el Proveedor significará la renuncia a sus condiciones de venta y que admite, a todos los efectos, las establecidas en estas condiciones generales.
- d. El Proveedor reconoce al aceptar el pedido, que ha recibido de Air Liquide todas las indicaciones necesarias para su cumplimentación.
- e. Todo material, equipo o servicio objeto del presente pedido deberá suministrarse con todos los certificados en español y/o portugués, de conformidad CE, de marcado CE de materiales u otros que la reglamentación aplicable y directivas europeas en vigor les puedan afectar. Del mismo modo los manuales de funcionamiento y mantenimiento deberán suministrarse en español y/o portugués.
- f. No se podrá realizar ninguna modificación del Producto sin la previa aceptación por escrito de los nuevos productos modificados por parte de la Empresa. No se podrá imputar a la Empresa ninguna modificación a no ser que ésta sea confirmada y se formalice mediante una cláusula adicional al Pedido.
- g. El Proveedor se compromete durante un periodo de 10 años, a contar desde la fecha de entrega, a suministrar las piezas de recambio y/o aquellos consumibles relacionados con el Producto, y a indicar, si las piezas de origen ya no estuvieran disponibles, aquellas piezas equivalentes de sustitución y a efectuar sin gasto para la Empresa todos los estudios de adaptación y las propias adaptaciones necesarios.
- h. En caso de no recibir acuse de recibo del presente pedido, pero ser recibida aceptación o propuesta del Proveedor, se entenderá que el Proveedor acepta todas las condiciones indicadas en el, incluidos precios, plazos de entrega, relación de materiales etc.

2. Precio y Facturación

- a. Los precios indicados en el pedido son firmes, fijos y no sujetos a revisión e incluyen todos los conceptos derivados del cumplimiento de las obligaciones del Proveedor a excepción del IVA o impuesto que lo sustituya.
- b. Se enviará factura original y copia a la dirección indicada en el pedido. Es obligatorio indicar en la factura el número del pedido correspondiente y el código IBAN y Swift (Código Internacional de Cuenta Bancaria) del Proveedor donde realizar el pago. Estos datos son necesarios para el pago.
- c. La forma de pago estandar será mediante confirming transferencia excepto en aquellos casos donde se pacte otra forma.
- d. No se procederá al pago sin haber recibido el material o equipo ni la documentación o los servicios requeridos en este pedido.

3. Transportes, embalajes, entrega y responsabilidad

- a. El material deberá entregarse en el punto de destino indicado en el pedido.
- b. En el precio del pedido está incluido el embalaje adecuado para el material o equipo, así como para el medio de transporte a utilizar, salvo que se especifiquen otras condiciones en el pedido.
- c. Todo envío o entrega debe ir acompañado del correspondiente albarán en el que figure el número de pedido, así como toda la documentación exigida en el mismo.
- d. Hasta tanto y cuanto no se produzca la entrega del material o equipo, el Proveedor será el responsable de los daños producidos al mismo y para la cobertura de los cuales deberá suscribir los correspondientes seguros en cuantía suficiente.

4. Garantías

- a. El Proveedor garantiza que el material o equipo será nuevo y estará libre de vicios o defectos aparentes u ocultos.
- b. El plazo de garantía será, como mínimo, de 2 años a partir de la entrega, excepto para material o equipo que incluya instalación por parte del Proveedor, en cuyo caso el plazo de garantía será hasta que ocurra el primero de los siguientes supuestos:
 - I. Mínimo, 2 años desde la puesta en marcha.
 - II. Treinta (30) meses desde la entrega.
- c. Los plazos de garantía indicados se interrumpirán por reclamación fundada de Air Liquide, volviendo a contarse nuevamente por períodos iguales a partir del momento de la puesta en marcha o entrega de las partes reparadas.
- d. Air Liquide podrá reclamar daños y perjuicios por cualquier incumplimiento de lo pactado con el Proveedor.

5 Derecho de Propiedad Industrial e Intelectual

- a. Air Liquide no otorga al Proveedor bajo este pedido, derecho alguno de propiedad intelectual o industrial.
- b. El Proveedor asumirá la responsabilidad por la violación de este derecho, así como los perjuicios directos o indirectos que cause a Air Liquide.
- c. El Proveedor queda obligado a mantener el carácter confidencial de toda la información relacionada con este pedido y a utilizarla exclusivamente para ejecutar las prestaciones derivadas del mismo..

6. Penalizaciones

- a. Por cada semana o fracción de retraso en la entrega se descontará del importe del pedido un (1%) del mismo hasta un límite máximo del (5%) en concepto de penalización por demora. Dicha penalidad entrará en vigor de forma automática sin que se requiera notificación alguna de Air Liquide al Proveedor. Se entenderá como entregado aquel material que corresponda con lo solicitado y no contenga defecto o malfunción. Además de lo indicado, Air Liquide se reserva el derecho a reclamar por daños y perjuicios producidos por este retraso.
- b. En caso de que el Proveedor incumpliera la legislación vigente en el marco de este pedido indemnizará a Air Liquide por cualquier daño o perjuicio que se derive.
- c. El incumplimiento del apartado (5.c) facultará a Air Liquide para dar por terminado el Pedido, y el Proveedor deberá satisfacer una penalidad del 25% del importe facturado en los doce (12) meses anteriores al incumplimiento. Si no hubiesen transcurrido doce (12) meses el 25% de penalidad se calculará sobre la cantidad total facturada desde el día de inicio del Pedido hasta el día en que hubiere tenido lugar el incumplimiento. Podrá Air Liquide, además de todo lo anterior, ejercitar la acción para el resarcimiento de los daños y perjuicios que se le ocasionen por este incumplimiento.
- d. Las penalidades que se establecen en este apartado (6) cumplen una función acumulativa.
- e. Sin perjuicio de lo previsto en el apartado 7 de las presentes Condiciones Generales, todo lo estipulado en este apartado (6) es de aplicación

7. Resolución, Cesión y Arbitraje

- a. El presente pedido se extinguirá:
 - I. Por la llegada del término pactado
 - II. Por incumplir cualquiera de las Partes sus obligaciones
 - III. Por mutuo acuerdo de las Partes
 - IV. Por cumplimiento del objeto contractual
 - V. Por la quiebra de cualquiera de las Partes
 - VI. Por la suspensión de pagos de cualquiera de las partes
 - VII. Por el desistimiento del dueño de la obra, al amparo del art.1594 del Código Civil.
 - VIII. Por retraso en la entrega superior a un 20% respecto a lo pactado.
- b. Air Liquide se reserva el derecho a cancelar el pedido unilateralmente, siempre y cuando no implique gastos de producción para el proveedor avisando con una antelación que supere el 25% del tiempo entre la fecha de pedido y la fecha de entrega. En caso de implicar producción, podrá pactarse indemnización.
- c. Ninguna de las Partes podrá ceder a terceros los derechos y obligaciones que resulten del presente Pedido sin el permiso escrito de la otra Parte.
- d. Jurisdicción: Las controversias que surjan entre las partes y que recaigan sobre el cumplimiento, interpretación o extinción del presente Contrato se someterán al conocimiento de los Juzgados y Tribunales de la ciudad de Madrid

8. Cláusula de ética y cumplimiento normativo

Declaraciones y garantías

El PROVEEDOR declara y garantiza que, a los efectos y durante toda la vigencia del presente Contrato, cumplirá y hará que cada uno de sus recursos humanos cumpla con:

- el Código de Conducta de AIR LIQUIDE;
- el Código de Conducta de proveedores de AIR LIQUIDE (<https://www.airliquide.com/sustainable-development/sustainable-procurement>);
- las Leyes Anticorrupción, las Leyes contra el Blanqueo de Capitales y las Leyes de Sostenibilidad;
- todas las Sanciones aplicables y el PROVEEDOR no llevará a cabo (y hará que cada uno de sus recursos humanos no lo haga) ningún comercio, negocio u otras actividades con, en beneficio de, o por cuenta de, cualquier Persona Sancionada o que, de cualquier otra manera, pudiera dar lugar a que cualquiera de las partes incumpla cualquier Sanción, sea objeto de cualquier sanción o medida restrictiva impuesta en virtud de Sanciones o sea designada como Persona Sancionada.

El PROVEEDOR declara y garantiza que durante la vigencia del presente Contrato ha establecido, y mantendrá en vigor y hará cumplir, sistemas, políticas y mecanismos de control interno adecuados (incluidos procesos de diligencia debida para identificar, prevenir y remediar cualquier impacto adverso real o potencial sobre los derechos humanos y el medio ambiente), que sean apropiados para el tamaño del negocio, la naturaleza y el contexto de sus operaciones y cadena de valor, para garantizar el cumplimiento de las Leyes Anticorrupción, Leyes contra el blanqueo de Capitales, Leyes de Sostenibilidad y Sanciones aplicables, por su parte y por parte de sus recursos humanos.

Reporte

Durante la vigencia del presente Acuerdo, el PROVEEDOR notificará inmediatamente por escrito a AIR LIQUIDE cuando tenga conocimiento de cualquier sospecha o prueba de incumplimiento de esta Cláusula de Ética y Cumplimiento Normativo por parte del PROVEEDOR o de cualquier de sus recursos humanos. La notificación incluirá las circunstancias de hecho que rodean la violación, incluyendo una descripción de la violación y la investigación y plan de subsanación que se ha llevado a cabo o que está planeado por el PROVEEDOR.

Derecho de auditoría

AIR LIQUIDE tendrá derecho a realizar auditorías a su propio cargo, previa notificación por escrito para asegurar el cumplimiento de la presente Cláusula de Ética y Cumplimiento Normativo por parte el PROVEEDOR, ya sea por sí mismo y/o a través de un auditor externo designado por parte de AIR LIQUIDE. El PROVEEDOR proporcionará a AIR LIQUIDE, y/o al auditor, todos los datos, documentos y demás información, incluidos los datos contables, que se le soliciten razonablemente para la auditoría.

AIR LIQUIDE tratará (o se asegurará de que dicho auditor trate) toda la información que le sea revelada por el PROVEEDOR (o a dicho auditor) durante dichas auditorías de conformidad con las disposiciones de la cláusula de confidencialidad.

Incumplimiento

En caso de que AIR LIQUIDE tenga conocimiento de un incumplimiento de esta Cláusula de Ética y Cumplimiento Normativo por parte del PROVEEDOR o cualquiera de sus recursos humanos, AIR LIQUIDE tendrá derecho a resolver este Contrato sin responsabilidad o indemnización de ningún tipo a favor del PROVEEDOR y sin perjuicio del derecho de AIR LIQUIDE a reclamar daños y perjuicios por dicho incumplimiento, enviando a el PROVEEDOR una notificación indicando su decisión de resolver el Contrato y la fecha en que dicha resolución surtirá efecto.

El PROVEEDOR mantendrá indemne a AIR LIQUIDE frente a cualquier daño, pérdida, sanción, costes (incluyendo costes legales), gasto o responsabilidad que surja de o se relacione con cualquier incumplimiento de esta Cláusula de Ética y Cumplimiento Normativo por parte del PROVEEDOR y/o cualquiera de sus recursos humanos.

La terminación del presente Acuerdo se hará sin perjuicio de cualesquiera derechos u obligaciones devengados con anterioridad a la fecha de terminación, incluyendo, sin limitación, el pago que se deba al PROVEEDOR de conformidad con del presente Contrato y antes de su terminación.

Canal de denuncias

El PROVEEDOR y AIR LIQUIDE han implementado un sistema de denuncias de irregularidades a través del cual cualquier parte interesada (interna y/o externa) puede reportar cualquier evento o conducta que no cumpla con las disposiciones del presente Contrato:

En el caso de AIR LIQUIDE: <https://es.airliquide.com/sobre-nosotros/canal-de-denuncias>

9. Alcance del trabajo y naturaleza del Proveedor

- La prestación de los servicios objeto del pedido respetarán todas las normas o regulaciones establecidas en la legislación vigente.
- Será por cuenta del Proveedor la obtención de los permisos que fuesen requeridos por las disposiciones legales aplicables.
- El Proveedor cuenta para ello con la necesaria experiencia, especialización, capacidad técnica, recursos materiales, humanos y estructura que le permiten prestar los referidos servicios.
- El Proveedor asume también la obligación de designar un encargado de dirigir y controlar a su personal. Dicho encargado pertenecerá a la plantilla del Proveedor y a él corresponderá impartir las instrucciones necesarias para el mejor cumplimiento del objeto del pedido. Será, además, el único interlocutor entre el personal del Proveedor y la persona o personas designadas por Air Liquide para la coordinación y el control de la prestación de los servicios o ejecución de las obras. Asimismo el Proveedor se compromete a que los seguros por él formalizados contengan la renuncia de los derechos de subrogación por parte de los aseguradores frente a Air Liquide.

10. Documentación requerida para el pago de facturas

- El Proveedor remitirá inicialmente a AirLiquide certificación negativa de descubierto emitida por el órgano competente de la Seguridad Social. Posteriormente, cada factura deberá ir acompañada de copia de los modelos TC1 y TC2 que acredite el pago de las cantidades que por dichos conceptos correspondan. Se remitirá también la lista de los trabajadores que vayan a ser empleados en la ejecución de la obra o en la prestación del servicio. A falta de copia, se suspenderá el pago de la factura presentada. Una vez aportada la documentación a que se refiere este párrafo, se procederá a efectuar el pago de la citada factura.
- Cuando el Proveedor esté incluido en el régimen de autónomos de la Seguridad Social, acompañará a sus facturas copia del documento TC1/15 que acredite el ingreso de las cuotas que correspondan a dicho régimen. A falta de copia, se suspenderá el pago de la factura presentada. Una vez aportada la documentación a que se refiere este párrafo, se procederá a efectuar el pago de la citada factura.

11. Cumplimiento de la Legislación en Prevención de Riesgos Laborales

- El Proveedor responderá frente a Air Liquide del cumplimiento de las obligaciones establecidas por la legislación en materia de Prevención de Riesgos Laborales, y en particular del establecimiento, seguimiento y ejecución de un Plan de Seguridad y Salud en el trabajo en aquellos supuestos que la Ley contemple. Air Liquide comunicará al Proveedor los posibles riesgos relacionados con nuestras instalaciones/ equipos que le afecten en el trabajo que va a realizar, las medidas de prevención para evitar el resultado dañoso y aquellas consignas de Seguridad y Salud que le sean de aplicación. La información anterior se adjunta en las Normas de seguridad, salud y Medio Ambiente para contratistas que se entrega al Proveedor en el momento de la firma del contrato o, en su defecto, antes del comienzo de los trabajos y que este deberá cumplir para un adecuado funcionamiento preventivo entre ambas partes. El Proveedor entregará, por el medio que se le indique en su caso, la documentación que le sea requerida en materia de prevención de riesgos laborales, cumpliendo las consignas de Seguridad y Salud de Air Liquide. Todo gasto que sea satisfecho por Air Liquide como consecuencia de una infracción en materia de Seguridad Social, laboral o salarial cometida por el Proveedor, dará derecho al reintegro de tales gastos. Este derecho de reintegro se extenderá, en su caso, a los gastos que se causen a Air Liquide en toda clase de reclamaciones, judiciales, extrajudiciales, o administrativas, siempre que el origen de la reclamación sea el incumplimiento por el Proveedor de las citadas obligaciones.

12. Seguros

- El Proveedor suscribirá con una Compañía de Seguros una Póliza que cubra la responsabilidad civil que pudiera serle exigida como consecuencia de la ejecución de la obra o la prestación del servicio objeto de este pedido y/o los bienes suministrados.

13. Seguridad

- En caso de que Air Liquide detecte una situación de violación, incumplimiento o retraso en el cumplimiento por parte del Proveedor de normas de seguridad (legales, reglamentarias, u otras, en particular de Air Liquide en su área de actividad) y después de haber sido alertado el Proveedor para su cumplimiento, Air Liquide podrá, dependiendo del grado de riesgo y de la gravedad del incumplimiento, suspender o terminar/resolver de inmediato su relación contractual con el Proveedor, con derecho a ser indemnizada por los daños y gastos que dicha situación le cause a Air Liquide.

14. Cesión y subcontratación

El Proveedor no podrá transferir los derechos y obligaciones de este contrato sin el previo consentimiento por escrito de Air Liquide. AL podrá transferir o ceder libremente los derechos u obligaciones que se deriven de este contrato a cualquier sociedad del Grupo Air Liquide derechos.

15. Confidencialidad

La existencia y el contenido de los documentos entre las partes son confidenciales y las partes se obligan a mantener dicha confidencialidad durante 3 años después del final de las relaciones contractuales entre ambas.

16. Suministro y uso de sustancias químicas peligrosas o de artículos que las contienen

El Proveedor se compromete a garantizar que los Productos y artículos que se definen en REACH (en adelante, "Artículos") suministrados o utilizados en relación con el Pedido son conformes con las disposiciones del reglamento REACH (Reglamento (CE) N.º 1907/2006 del Parlamento Europeo y del Consejo, en lo sucesivo "REACH"), así como con las disposiciones de la Directiva Marco sobre los Residuos (Directiva 2008/98/CE del Parlamento Europeo y del Consejo de 19 de noviembre de 2008 sobre los residuos, en lo sucesivo "WFD, por sus siglas en inglés") y a enviar justificantes de ello al Comprador.

En lo referente a los Productos suministrados a Air Liquide puros o en mezcla, el Proveedor se compromete, de conformidad con el artículo 6.º del reglamento REACH, a proporcionar a Air Liquide las fichas de datos de seguridad (FDS) e informar a Air Liquide acerca de la presencia de Sustancias extremadamente preocupantes (SVHC, por sus siglas en inglés) incluidas en la «Lista de candidatos» más reciente establecida en virtud del reglamento REACH art. 59(1) y comunicarle toda la información necesaria de conformidad con el artículo 33(2), incluyendo nombre, identificadores numéricos, como los números EINECS y CAS, concentración de la sustancia extremadamente preocupante e instrucciones para un uso seguro. Esto será de aplicación no más tarde de un (1) mes tras la publicación por la Agencia Europea de Sustancias Químicas (ECHA, por sus siglas en inglés) de la inclusión de la sustancia correspondiente en la Lista de candidatos.

En lo referente a los Productos sujetos a Restricciones de conformidad con el reglamento REACH, el Proveedor indicará los usos para los que el suministro está destinado y propondrá un producto alternativo a Air Liquide por escrito en un plazo de tres (3) meses. Air Liquide podrá aceptarlo o rechazarlo. Si el Proveedor no propone ningún producto alternativo o si el Comprador no lo aprueba, el Comprador podrá cancelar el Pedido sin incurrir en ningún coste o responsabilidad.

En lo referente a los Artículos, o bien el Proveedor certificará a Air Liquide que ningún artículo o piezas del mismo unidas o ensambladas que estén englobados por el Pedido contienen una concentración superior al 0,1% de su peso de ninguna sustancia incluida en la Lista de Sustancias extremadamente preocupantes establecida en el reglamento REACH art. 59(1), o bien el Proveedor indicará la Sustancia extremadamente preocupante en cuestión y toda la información relevante, incluyendo su ubicación e integración, la concentración expresada en %p/p, la información sobre un uso seguro y justificará su presencia.

En lo referente a los Artículos, el Proveedor también indicará a Air Liquide si, de conformidad con el Artículo 9(1)(i) del WFD, el Artículo ha sido notificado a la base de datos SCIP. En caso afirmativo, comunicará a Air Liquide como mínimo los datos de información obligatorios que permitan la identificación del Artículo (correspondiente) como tal o en un objeto complejo, la identificación de la sustancia de la Lista de candidatos presente en el Artículo correspondiente y el uso seguro del Artículo. Dicha información obligatoria detallada se enumera en el Apéndice 1. En lo referente a los Artículos, el Proveedor también proporcionará el identificador alfanumérico SCIP que recibió de la ECHA tras la notificación a la SCIP.

Las anteriores disposiciones serán de aplicación no más tarde de un (1) mes tras la publicación por la Agencia de Sustancias Químicas Europeas (ECHA, por sus siglas en inglés) de la inclusión de la sustancia correspondiente en la Lista de candidatos.

Apéndice 1: información obligatoria que debe ser facilitada para permitir la notificación a la base de datos SCIP.

La información obligatoria que se debe proporcionar remite al Apartado 3 de la directriz de la ECHA "Requisitos de información detallada para la base de datos SCIP, septiembre de 2019" e incluye:

- nombre del Artículo,
- Identificador Principal del Artículo: Número del Artículo Europeo (EAN, por sus siglas en inglés); Número Global de Artículo Comercial (GTIN, por sus siglas en inglés); Código Universal de Producto (GPC, por sus siglas en inglés); número de catálogo; ID del artículo en la ECHA, número de pieza;
- categoría del artículo;
- producción en la Unión Europea (S/N);
- instrucciones de uso seguro;
- artículo enlazado – enlace a un artículo existente o a un objeto complejo;
- versión de la Lista de candidatos;
- sustancia de la Lista de candidatos;
- rango de concentración, con referencia a los límites establecidos en el Anexo III de la Directiva Marco sobre los Residuos;
- categoría del material;
- categoría de la mezcla.

17. Control de exportaciones

Las Partes acuerdan que todas las transacciones reguladas por las presentes condiciones generales deberán cumplir en todo momento con las leyes y regulaciones de control de exportación, aduanas y comercio exterior aplicables y cualquier modificación a las mismas. En particular, el Proveedor deberá obtener todas las licencias de exportación necesarias aplicables a los Productos, a menos que

se acuerde especificamente lo contrario.

El Proveedor deberá informar inmediatamente por escrito a Air Liquide de cualquier información y datos requeridos por Air Liquide para cumplir con las leyes y regulaciones de control de exportación aplicables en los países de exportación e importación, así como para la reexportación y en relación con los Productos.

En caso de incumplimiento de estas obligaciones, el Proveedor será responsable ante Air Liquide independientemente de cualquier limitación de las disposiciones de responsabilidad que se hayan acordado en este Acuerdo.

18. Protección de datos

Se aplica al Proveedor y a Air Liquide la Política de Privacidad de Datos Personales de Air Liquide - Proveedores, disponible en el enlace:

<https://industrial.airliquide.es/politica-privacidad-air-liquide-contratos-proveedores>

AL Air Liquide España, SA
e
Air Liquide Iberica de Gases, SL
CONDIÇÕES GERAIS DE COMPRA

1. Disposições gerais

- a. As condições específicas da encomenda ou dos anexos, caso existam, contrárias às condições gerais, prevalecem sobre estas.
- b. O Fornecedor reconhece ter recebido um pedido da Air Liquide que foi aceite pelo Fornecedor.
- c. A aceitação da encomenda pelo Fornecedor significará a renúncia às suas condições de venda e a aceitação, para todos os efeitos, das estabelecidas nas presentes condições gerais e na encomenda.
- d. O Fornecedor reconhece, ao aceitar a encomenda, ter recebido de Air Liquide todas as indicações necessárias para a sua execução.
- e. Todos os materiais, equipamentos ou serviços objecto da encomenda deverão ser fornecidos com todos os certificados em conformidade CE, de marca CE de materiais ou de outros que possam ser exigidos pela regulamentação aplicável e pelas directivas europeias em vigor, nas línguas portuguesa e espanhola. De igual modo os manuais de funcionamento e manutenção deverão ser fornecidos em português e espanhol.
- f. É vedado ao Fornecedor fazer alterações ao Produto após a encomenda, sem a prévia aceitação por escrito por parte da Air Liquide. A Air Liquide não poderá ser responsabilizada por qualquer modificação a um produto previamente encomendado nem por produtos alterados se não os tiver aceite formalmente e se não tiver sido emitida uma nova encomenda.
- g. O Fornecedor compromete-se, por um período de 10 anos a contar da data de entrega, a fornecer as peças de substituição e/ou os consumíveis relacionados com o Produto, e a indicar, se as peças de origem já não estiverem disponíveis, as peças equivalentes de substituição e a efectuar, sem qualquer custo para a Empresa, todos os estudos de adaptação e as adaptações necessários.
- h. No caso de não ser recebido aviso de receção da presente encomenda, a apresentação de uma proposta se entenderá como uma aceitação de todas as Codições gerais de compra.

2. Preço e Facturação

- a. Os preços indicados na encomenda são firmes, fixos, não estão sujeitos a revisão e incluem todos os encargos resultantes do cumprimento das obrigações do Fornecedor com excepção do IVA ou imposto que o substitua.
- b. Será enviada fatura original e cópia para o endereço indicado no pedido. É obrigatório indicar na fatura o número da encomenda correspondente e o código IBAN e Swift (Número Internacional de Conta Bancária) do Fornecedor para o qual o pagamento será feito.
- c. A forma de pagamento normal será mediante transferência *confirming* excepto nos casos em que se convençione outra forma.
- d. Não haverá lugar a qualquer pagamento antes do recebimento do material, do equipamento ou da documentação ou dos serviços solicitados na presente encomenda .

3. Transportes, embalagens, entrega e responsabilidade

- a. O material deverá ser entregue no ponto de entrega indicado na encomenda.
- b. No preço da encomenda está incluída a embalagem adequada ao material ou equipamento, bem como para o meio de transporte a utilizar, salvo se na encomenda se especificarem outras condições.
- c. Qualquer envio ou entrega devem ser acompanhados da correspondente nota de entrega onde deve constar o número da encomenda, bem como toda a documentação exigida na mesma.
- d. Enquanto não se efectuar a entrega do material ou equipamento, o Fornecedor será responsável pelos danos causados no mesmo e para cuja cobertura deverá subscrever os correspondentes seguros de montante suficiente.

4. Garantias

- a. O Fornecedor garante que o material ou equipamento será novo e estará isento de falhas ou defeitos visíveis ou ocultos.
- b. O prazo de garantia será, no mínimo, de (2) anos a partir da entrega, excepto para material ou equipamento que inclua a instalação pelo Fornecedor, caso em que o prazo de garantia decorrerá até que ocorra a primeira das seguintes condições:
 - i. Mínimo, dois anos a partir do arranque.
 - ii. Trinta (30) meses a partir da entrega.
- c. Os prazos de garantia indicados interrompem-se por motivo de reclamação fundamentada de Air Liquide, começando a sua contagem por períodos iguais a partir do momento do re-arranque ou entrega das partes reparadas.
- d. Air Liquide poderá reclamar danos e prejuízos por qualquer incumprimento do acordado com

o Fornecedor.

5 Direitos de Propriedade Industrial e Intelectual

- a. Air Liquide não confere ao Fornecedor ao abrigo da presente encomenda , qualquer direito de propriedade intelectual ou industrial.
- b. O Fornecedor assumirá a responsabilidade pela violação deste direito, bem como pelos prejuízos directos ou indirectos causados a Air Liquide.
- c. O Fornecedor fica obrigado a manter o carácter confidencial de todas as informações relacionadas com a presente encomenda e a utilizá-las exclusivamente para executar as prestações dela resultantes.

6. Penalizações

- a. Por cada semana ou fração de atraso na entrega descontar-se-á no montante do pedido (1%) do mesmo até ao limite máximo de (5%) a título de penalização por demora. A referida penalidade será aplicada e devida de forma automática sem que seja necessária qualquer notificação de Air Liquide ao Fornecedor. Considera-se como entregue o material que corresponde ao solicitado e não contém qualquer defeito ou mau funcionamento. Para além do indicado, Air Liquide reserva-se o direito de reclamar por danos e prejuízos resultantes deste atraso.
- b. No caso de o Fornecedor violar a legislação vigente no quadro da presente encomenda indemnizará Air Liquide por qualquer dano ou prejuízo daí resultante.
- c. O incumprimento da cláusula (5.c) conferirá à Air Liquide o direito de cancelar a encomenda e o Fornecedor deverá satisfazer o pagamento de uma penalidade de 25% do montante facturado nos doze (12) meses anteriores ao incumprimento. Se não tiverem decorrido doze (12) meses, os 25% da penalidade serão calculados sobre a quantidade total faturada desde o dia de início de execução da encomenda até ao dia em que tiver ocorrido o incumprimento. Para além do indicado, Air Liquide poderá ainda reclamar indemnização pelos danos e prejuízos resultantes do incumprimento. .
- e. As penalidades definidas nesta cláusula (6) são cumulativas.
- f. As disposições desta cláusula (6) aplicam-se sem prejuízo do disposto na cláusula (7)

7. Resolução, Cessão e Arbitragem

- a. A presente encomenda cessará:
 - I. Por decurso do prazo convencionado
 - II. Por incumprimento de qualquer uma das Partes de uma ou mais das suas obrigações
 - III. Por mútuo acordo das Partes
 - IV. Por cumprimento do objecto contratual
 - V. Por insolvência / falência de qualquer uma das Partes
 - VI. Por suspensão de pagamentos de qualquer uma das Partes
 - VII. Por desistência do dono da obra, ao abrigo do artigo 1229.º do Código Civil.
 - VIII. Por um atraso na entrega superior a 20% relativamente ao acordado.
- b. Air Liquide reserva-se o direito de cancelar a encomenda unilateralmente, sempre e quando tal não implique custos de produção para o fornecedor e avisando com uma antecedência superior a 25% da data de entrega. No caso de implicar produção, pode acordar-se uma indemnização.
- c. Nenhuma das Partes poderá ceder a terceiros os direitos e obrigações resultantes da presente encomenda sem autorização escrita da outra Parte.
- d. Jurisdição: Os litígios emergentes entre as Partes e que incidam sobre o cumprimento, a interpretação ou a extinção do presente Contrato serão submetidos à apreciação dos Tribunais da cidade de Madrid.

8.Cláusula de ética e conformidade regulatória

Declaraciones e garantías

O FORNECEDOR declara e garante que, para os efeitos e durante toda a vigência deste Contrato, cumprirá e fará cumprir com cada um dos seus recursos humanos:

- o Código de Conduta da AIR LIQUIDE;
- o Código de Conduta do Fornecedor da AIR LIQUIDE (<https://www.airliquide.com/sustainable-development/sustainable-procurement>);
- Leis Anticorrupção, Leis Contra Lavagem de Dinheiro e Leis de Sustentabilidade;
- todas as Sanções aplicáveis e o FORNECEDOR não conduzirá (e fará com que cada um de seus recursos humanos não realize) qualquer comércio, negócio ou outras atividades com, em benefício de, ou em nome de qualquer Pessoa Sancionada ou que de outra forma resultaria em qualquer uma das partes violando quaisquer Sanções, estando sujeita a quaisquer sanções ou medidas restritivas impostas sob Sanções ou sendo designada como Pessoa Sancionada.

O FORNECEDOR declara e garante que durante a vigência deste Contrato estabeleceu, e manterá em vigor e fará cumprir, sistemas, políticas e mecanismos de controle interno adequados (incluindo processos de due diligence para identificar, prevenir e remediar qualquer impacto adverso real ou potencial sobre os direitos humanos e o meio ambiente), que sejam apropriados ao tamanho do negócio, à natureza e ao contexto de suas operações e cadeia de valor, para garantir o cumprimento das Leis Anticorrupção, Leis Anti-Lavagem de Dinheiro. Capitais, Leis de Sustentabilidade e Sanções aplicáveis, da sua parte e dos seus recursos humanos.

Relatório

Durante a vigência deste Contrato, o FORNECEDOR notificará imediatamente a AIR LIQUIDE por escrito quando tomar conhecimento de qualquer suspeita ou evidência de descumprimento desta Cláusula Ética e de Conformidade Regulatória por parte do FORNECEDOR ou de qualquer um de seus recursos humanos. A notificação incluirá as circunstâncias factuais que cercam a violação, incluindo uma descrição da violação e o plano de investigação e remediação que foi realizado ou está planejado pelo FORNECEDOR.

Direito de auditoria

A AIR LIQUIDE terá o direito de realizar auditorias às suas custas, mediante notificação prévia por escrito para garantir o cumprimento desta Cláusula de Ética e Conformidade Regulatória por parte do FORNECEDOR, por si mesmo e/ou através de um auditor externo designado pela AIR LIQUIDE. O FORNECEDOR fornecerá à AIR LIQUIDE, e/ou ao auditor, todos os dados, documentos e outras informações, incluindo dados contábeis, razoavelmente solicitados para a auditoria. A AIR LIQUIDE processará (ou garantirá que tal auditor processe) todas as informações que lhe forem divulgadas pelo FORNECEDOR (ou por tal auditor) durante tais auditorias, de acordo com as disposições da cláusula de confidencialidade.

Quebra

Caso a AIR LIQUIDE tome conhecimento de uma violação desta Cláusula de Ética e Conformidade por parte do FORNECEDOR ou de qualquer um de seus recursos humanos, a AIR LIQUIDE terá o direito de rescindir este Contrato sem responsabilidade ou compensação de qualquer tipo em favor do FORNECEDOR e sem prejuízo do direito da AIR LIQUIDE de reivindicar danos por tal violação, enviando ao FORNECEDOR um aviso indicando sua decisão de rescindir o Contrato e a data em que tal rescisão entrará em vigor.

O FORNECEDOR isentará a AIR LIQUIDE de qualquer dano, perda, penalidade, custos (incluindo custos legais), despesas ou responsabilidades decorrentes ou relacionadas a qualquer violação desta Cláusula de Ética e Conformidade por parte do FORNECEDOR e/ou de qualquer um de seus recursos humanos.

A rescisão deste Contrato não prejudicará quaisquer direitos ou obrigações acumulados antes da data de rescisão, incluindo, sem limitação, o pagamento devido ao FORNECEDOR nos termos deste Contrato e antes de sua rescisão.

Canal de denúncia

O FORNECEDOR e a AIR LIQUIDE implementaram um sistema de comunicação de irregularidades através do qual qualquer interessado (interno e/ou externo) pode denunciar qualquer evento ou conduta que não esteja em conformidade com o disposto neste Contrato:

No caso da AIR LIQUIDE: <https://es.airliquide.com/sobre-nosotros/canal-de-denuncias>

9. PRESTAÇÕES DE SERVIÇOS - Âmbito do trabalho e natureza do Prestador de serviços

- A prestação dos serviços objecto da encomenda deverá respeitar todas as normas ou regulamentações estabelecidas na legislação vigente.
- Será por conta do Fornecedor a obtenção das autorizações que sejam necessárias pela aplicação das disposições legais.
- O Fornecedor conta para isso com a necessária experiência, especialização, capacidade técnica, recursos materiais e humanos e estrutura que lhe permitam prestar os referidos serviços.
- O Fornecedor assume também a obrigação de nomear um encarregado para dirigir e controlar o seu pessoal. O referido encarregado pertencerá aos quadros do Fornecedor e caber-lhe-á transmitir as instruções necessárias para o melhor cumprimento do objecto da encomenda. Será, para além disto, o único interlocutor entre o pessoal do Fornecedor e a pessoa ou pessoas designadas por Air Liquide para a coordenação e o controlo da prestação dos serviços ou a execução das obras. De igual modo, o Fornecedor compromete-se a garantir que os seguros por ele contratualizados contenham a renúncia dos direitos de sub-rogação por parte das seguradoras relativamente a Air Liquide.

10. Documentação requerida para o pagamento de faturas

- Inicialmente, o Fornecedor remeterá a Air Liquide comprovativo de ausência de dívidas emitido pela entidade competente da Segurança Social. Posteriormente, cada fatura deverá ser acompanhada de cópia dos modelos TC1 e TC2 que comprove o pagamento dos montantes que correspondam aos referidos títulos. Deverá também ser enviada a lista dos trabalhadores que venham a ser usados na execução da obra ou na prestação do serviço. Na falta desta cópia, o pagamento da fatura apresentada será suspenso. Uma vez entregue a documentação mencionada neste parágrafo, proceder-se-á ao pagamento da referida fatura.
- Se o Fornecedor estiver incluído no regime de independentes da Segurança Social, as suas facturas deverão ser acompanhadas de cópia do documento TC1/15 que comprove o pagamento das prestações correspondentes ao referido regime. Na falta desta cópia, o pagamento da fatura apresentada será suspenso. Uma vez entregue a documentação mencionada neste parágrafo, proceder-se-á ao pagamento da referida fatura.

11. Cumprimento da legislação sobre prevenção de riscos profissionais

O Fornecedor responderá perante Air Liquide pelo cumprimento das obrigações decorrentes da legislação em matéria de Prevenção de riscos profissionais, em particular implementação, acompanhamento e execução de um Plano de Saúde e Segurança no trabalho que cubra todas as matérias contempladas na lei. Air Liquide comunicará ao Fornecedor os possíveis riscos relacionados com as suas instalações/equipamentos que lhe digam respeito no trabalho que vai realizar, as medidas de prevenção para evitar resultados prejudiciais e as instruções de Saúde e Segurança que

lhe sejam aplicáveis. A informação anterior será anexada às Normas de segurança, saúde e meio ambiente para empreiteiros que serão entregues ao Fornecedor no momento da assinatura do contrato ou, na sua falta, antes do início dos trabalhos, e que este deverá cumprir para um adequado funcionamento preventivo entre ambas as Partes. O Fornecedor entregará, pelo meio que no seu caso lhe seja indicado, a documentação solicitada em matéria de prevenção de riscos profissionais, cumprindo as instruções de Saúde e Segurança de Air Liquide. Todos os custos incorridos por Air Liquide em consequência de uma infração em matéria de Segurança Social, laboral ou salarial cometida pelo Fornecedor, conferem direito ao reembolso dos mesmos. Este direito de reembolso é extensível, no caso em apreço, aos custos imputados a Air Liquide por todo o tipo de reclamações, judiciais, extrajudiciais, ou administrativas, sempre que a origem da reclamação seja o incumprimento pelo Fornecedor das referidas obrigações.

12. Seguros

O Fornecedor subscreverá numa Companhia de Seguros uma Apólice que cubra a responsabilidade civil que possa ser-lhe exigida como consequência do fornecimento de bens, da execução da obra ou da prestação do serviço objeto da presente encomenda.

13. Segurança

Caso a Air Liquide detete uma situação de violação, incumprimento ou mora no cumprimento, por parte do Fornecedor, de normas de segurança (legais, regulamentares, convencionais ou outras, designadamente da Air Liquide na sua área de atividade) e após tê-lo alertado para que cumpra, poderá, dependendo do grau de risco e da gravidade do incumprimento, suspender ou terminar / resolver de imediato a sua relação contratual com o Fornecedor, com direito a ser indemnizada pelos danos e despesas que essa situação lhe causar.

14. Cessão e subcontratação

O Fornecedor não poderá transferir os direitos e obrigações deste contrato sem o prévio consentimento escrito da Air Liquide. A AL pode transferir ou ceder livremente (i) os direitos ou obrigações que para si resultem deste contrato a qualquer sociedade do Grupo Air Liquide e/ou (ii) os direitos de crédito e de cobrança que possua em virtude deste contrato a qualquer banco, seguradora ou instituição financeira. A AL pode subcontratar a realização de parte ou a totalidade dos seus fornecimentos e/ou serviços.

15. Confidencialidade

A existência e conteúdo dos documentos entre as partes são confidenciais e as partes obrigam-se a manter essa confidencialidade por 3 anos após o fim das relações contratuais que as unem.

16. Fornecimento e utilização de produtos químicos perigosos ou de artigos que os contenham

O Fornecedor compromete-se a assegurar que os Produtos e Artigos definidos no REACH (doravante "Artigos") fornecidos ou utilizados no âmbito da Encomenda estão em conformidade com as disposições do Regulamento REACH (Regulamento (CE) N.º 1907/2006 do Parlamento Europeu e do Conselho, doravante "REACH") bem como com as disposições da Diretiva-Quadro Resíduos (Diretiva 2008/98/CE do Parlamento Europeu e do Conselho de 19 de novembro de 2008 relativa aos resíduos, doravante "DQR") e a enviar ao Comprador o respeito comprovativo.

No que se refere a Produtos fornecidos à Air Liquide no estado puro ou numa mistura, o Fornecedor compromete-se, em conformidade com o Artigo 6.º do REACH, a entregar à Air Liquide as Fichas de Dados de Segurança (FDS) e informar a Air Liquide quanto à presença de substâncias que suscitem uma elevada preocupação (SVHC), tal como enumerados na mais recente "Lista de substâncias candidatas" definida no n.º 1 do Artigo 59.º do REACH e a comunicar toda a informação necessária em conformidade com o n.º 2 do Artigo 33º, incluindo nome, elementos numéricos de identificação, como número EINECS e número CAS, concentração das substâncias SVHC e instruções para uma utilização segura. O que precede aplica-se o mais tardar um (1) mês após a publicação pela Agência Europeia de Produtos Químicos (ECHA) da inclusão da substância em causa na Lista de Substâncias Candidatas.

No que se refere a Produtos sujeitos às Restrições definidas no REACH, deve o Fornecedor indicar as utilizações abrangidas para as quais o fornecimento se destina e propor um produto alternativo à Air Liquide por escrito no prazo de três (3) meses, podendo a Air Liquide aceitá-lo ou recusá-lo. Se não for proposto qualquer produto alternativo pelo Fornecedor e/ou aprovado pelo Comprador, pode o Comprador cancelar a Encomenda sem que isso acarrete qualquer custo ou responsabilidade.

No que se refere a Artigos, deve o Fornecedor garantir à Air Liquide que nenhum Artigo ou partes do mesmo que sejam unidos ou montados em conjunto, que estejam abrangidos pela Encomenda, contém uma concentração superior a 0,1% massa/massa de qualquer substância incluída na lista de substâncias que suscitem uma elevada preocupação (SVHC) como se define no n.º 1 do Artigo 59.º do REACH, ou em alternativa deve o Fornecedor identificar a SVHC em causa e toda a informação relevante, incluindo a sua localização e integração, concentração expressa em m/m% e informações sobre a utilização segura, devendo ainda justificar a sua presença.

No que se refere a Artigos, o Fornecedor deve igualmente indicar à Air Liquide se, em conformidade com a alínea (i) do n.º 1 do Artigo 9º do DQR, o Artigo foi notificado à base de dados SCIP. Em caso afirmativo, deve comunicar à Air Liquide pelo menos os elementos informativos obrigatórios que permitam a identificação do Artigo (em causa) como tal ou num objeto complexo, a identificação da substância incluída na Lista de Substâncias Candidatas presente no Artigo em causa e a utilização segura do Artigo. Esta informação obrigatória detalhada está elencada no Apêndice 1. No que se refere a Artigos, o Fornecedor deve igualmente indicar o identificador SCIP alfanumérico que recebeu da ECHA após a notificação à SCIP.

As disposições supra aplicam-se o mais tardar um (1) mês após a publicação pela Agência Europeia de Produtos Químicos (ECHA) da inclusão da substância em causa na Lista de Substâncias Candidatas.

Apêndice 1: informação obrigatória a apresentar para permitir a notificação à base de dados SCIP.

A informação obrigatória a apresentar refere-se à Secção 3 da orientação da ECHA “*Detailed information requirements for the SCIP database, September 2019*” [Requisitos pormenorizados da informação para a base de dados SCIP, setembro de 2019] e inclui:

- Nome do Artigo,
- Principal Identificador do Artigo: Número Europeu de Artigo (EAN); Número Global de Item Comercial (GTIN); Código Universal de Produtos (GPC); Número de catálogo; ID de Artigo da ECHA, número da peça,
- Categoria do Artigo,
- Fabrico na União Europeia (S/N),
- Instrução(ões) relativa(s) à utilização segura,
- Artigo associado – ligação para um artigo existente ou um objeto complexo –.
- Versão da Lista de substâncias candidatas,
- Substância da Lista de substâncias candidatas,
- Intervalo de concentração, indicando os limites definidos no Anexo III da Diretiva-Quadro Resíduos
- Categoria do material
- Categoria da mistura.

17. Controle de exportação

As Partes concordam que todas as transações aqui previstas devem, em todos os momentos, cumprir as leis e regulamentos de controle de exportação, alfandegários e de comércio exterior aplicáveis e quaisquer emendas aos mesmos. Em particular, o Fornecedor deverá obter todas as licenças de exportação necessárias aplicáveis aos Produtos, a menos que especificamente acordado de outra forma.

O Fornecedor deverá informar prontamente por escrito a Air Liquide sobre quaisquer informações e dados exigidos pela Air Liquide para cumprir as leis e regulamentos de controle de exportação aplicáveis nos países de exportação e importação, bem como para reexportação, e em relação aos Produtos.

Em caso de violação dessas obrigações, o Fornecedor será responsável perante a Air Liquide independentemente de quaisquer disposições de limitação de responsabilidade que possam ter sido acordadas neste Contrato.

18. Proteção de Dados

Aplica-se ao Fornecedor e à Air Liquide a Política de Privacidade de Dados Pessoais da Air Liquide - Fornecedores, disponível no link:

<https://industrial.airliquide.es/politica-privacidade-air-liquide-contratos-fornecedores>